



Orden de permanencia en el condado de Durham

Preguntas frecuentes

Última edición el 31 de marzo de 2020

La [Orden](#) de permanencia en el hogar del condado de Durham es en gran medida una extensión de la [Orden](#) de la ciudad de Durham y sigue la [orden ejecutiva](#) del Gobernador Cooper de Carolina del Norte que exige que todos los habitantes de Carolina del Norte se queden en casa, excepto para participar en servicios y actividades esenciales. La Ciudad ha consentido que la orden del Condado se aplique dentro de los límites de la Ciudad.

Estas preguntas frecuentes están destinadas a ser una extensión de las preguntas frecuentes extensas de la ciudad de Durham, que están disponibles en <https://durhamnc.gov/4019/Stay-at-Home-Order-FAQs>.

Carolina del Norte ahora tiene una orden de estadía en el hogar en todo el estado.

¿Cómo sé qué orden seguir?

La Orden de la Ciudad y el Condado de Durham compila con todo lo que está en la Orden del Gobernador, pero es más descriptivo en ciertas áreas, por lo que nuestra Orden local tiene prioridad.

¿Cuáles son las diferencias entre las órdenes de permanencia en el hogar del condado, la ciudad y el estado?

La Orden de permanencia en el hogar del condado de Durham reemplaza cualquier discrepancia entre la ciudad porque la ciudad ha consentido que la orden del condado se aplique dentro de los límites de la ciudad y el estado porque la orden del condado es más restrictiva.

- La Orden del Condado es en gran medida una extensión de la Orden de la Ciudad y hace algunas revisiones a esa orden mientras se extiende a toda la comunidad, incluyendo el RTP, el Parque Corporativo Treyburn y las áreas no incorporadas del Condado de Durham.

- Esta orden revisa las limitaciones de la Disposición E sobre operaciones comerciales, la Sección "r" Servicios profesionales y las Instalaciones de cuidado infantil de la Sección "s".
- La Orden se revisará con el tiempo a medida que se comprenda mejor las necesidades de nuestra comunidad en estas condiciones cambiantes.

¿Por qué se emitió una orden de quedarse en casa?

El 28 de marzo de 2020, el Condado de Durham emitió una Orden de quedarse en casa para frenar la propagación de COVID-19 asegurando que el número máximo de personas se autoaislamiento en sus lugares de residencia al tiempo que permite que los servicios esenciales continúen El mayor grado posible.

¿Qué significa la orden de quedarse en casa?

La orden significa el movimiento restringido de todos los residentes del Condado, excepto las actividades y servicios esenciales como:

- Ir a la tienda de comestibles, conveniencia o almacén
- Ir a la farmacia para recoger medicamentos y otros suministros de atención médica.
- Visitar a un profesional de la salud para servicios médicos que no se pueden proporcionar virtualmente (llame primero)
- Ir a un restaurante para llevar, entregar o conducir
- Cuidar / apoyar a un amigo o familiar
- Caminar, andar en bicicleta, caminar, trotar, jugar al golf y al mismo tiempo asegurarse de mantener al menos seis pies entre usted y los demás.
- Paseando a sus mascotas y llevándolas a un veterinario
- Ayudar a alguien a obtener los suministros necesarios.
- Recibir entregas de cualquier empresa que entregue
- Trabajando en negocios esenciales, como se define en la Orden

Las personas sin hogar están exentas de esta directiva, pero se les recomienda encarecidamente que obtengan un refugio que cumpla con los requisitos de distancia social.

¿Cuándo toma lugar?

La orden de permanencia en el hogar del condado de Durham entró en vigencia el 29 de marzo de 2020 a las 5 p.m. y permanece vigente hasta el 30 de abril de 2020.

Vivo fuera del condado de Durham. ¿Cómo afecta esto a mi trabajo y planes de viaje?

Si trabaja en el condado de Durham, su empresa / empleador debe cumplir con esta orden. Se le permite viajar dentro del Condado de Durham para realizar servicios o actividades esenciales.

¿Cuál es la diferencia entre "quedarse en casa" y "distanciamiento social"?

Quedarse en casa es una forma más estricta de distanciamiento social. Quedarse en casa significa:

- Quedarse en casa (no expuesto y no exponer a otros)
- Solo salir por servicios esenciales
- Manténgase a seis (6) pies o más de distancia de los demás
- No se reúnan en grupos de ningún tamaño.

Negocios esenciales y requisitos mínimos

¿Qué se considera un negocio u operación esencial?

El Departamento de Seguridad Nacional de EE. UU., La Agencia de Infraestructura y Seguridad de Ciberseguridad (CISA), emitió un Memorando sobre Identificación de Trabajadores de Infraestructura Crítica Esenciales durante la Respuesta COVID-19. De acuerdo con su memorando, los negocios y operaciones esenciales incluyen, pero no se limitan a:

- Empresas que venden, producen o distribuyen víveres, medicamentos o artículos esenciales para el hogar.
- Operaciones de servicios humanos tales como centros de atención a largo plazo; entornos residenciales y refugios; oficinas de campo que proporcionan y ayudan a determinar la elegibilidad para necesidades básicas que incluyen alimentos, asistencia en efectivo, cobertura médica, cuidado de niños y servicios vocacionales; agencias de adopción; empresas que brindan alimentos, vivienda, servicios sociales y otras necesidades de la vida a personas económicamente desfavorecidas
- Atención médica, salud pública, aplicación de la ley, seguridad pública y socorristas
- Organizaciones que brindan discursos protegidos a los medios y a la primera enmienda
- Gasolineras y negocios necesarios para el transporte.
- Restaurantes y otras instalaciones que preparan y sirven alimentos para el consumo fuera de las instalaciones a través de la entrega interna, la entrega a terceros, la entrega en automóvil, la recogida en la acera y la entrega
- Atención y servicios a domicilio
- Instituciones educativas e instalaciones de cuidado infantil.
- Ferretería y tiendas de suministros
- Servicios de correo, correos, logística de envío, entrega y recogida.
- Servicios fúnebres
- Servicios profesionales como actividades legales, contables, de seguros y bienes inmuebles limitados.
- Hoteles y moteles en la medida utilizada para el alojamiento.

Para obtener un conjunto completo de negocios y operaciones esenciales, consulte la nota [en línea](#) de CISA.

Si trabajo en un negocio no esencial, ¿qué significa esta Orden para mí?

Los negocios y operaciones no esenciales deben cesar dentro del límite del Condado de Durham, excepto para las operaciones básicas mínimas. Las empresas pueden continuar las operaciones que consisten exclusivamente en empleados o contratistas que realizan actividades en sus propias residencias (es decir, que trabajan desde casa).

Vea la capacidad de continuar el negocio en 2.E.4 de la Orden.

¿Cuáles son las operaciones básicas mínimas para todas las empresas?

Las operaciones básicas mínimas para todas las empresas significan:

- las empresas deben facilitar a los empleados trabajar de forma remota desde sus residencias
- los empleados necesitaban mantener el valor del inventario de las empresas, preservar la condición de la planta física y el equipo de la empresa, garantizar la seguridad, procesar la nómina y los beneficios de los empleados, o para funciones relacionadas.

¿Qué recomienda la Orden para apoyar el distanciamiento social y el saneamiento?

Cualquier persona que necesite abandonar su lugar de residencia, y todas las empresas autorizadas a permanecer abiertas, deben cumplir razonablemente con las siguientes prácticas y buscar el cumplimiento de sus empleados, clientes y visitantes. A los efectos de esta orden, las prácticas de distanciamiento social y saneamiento incluirán, en la medida de lo posible, lo siguiente:

1. Los empleadores deben realizar controles de temperatura a sus empleados cuando se presenten a trabajar, y obligar a que cualquier empleado con una temperatura de aproximadamente 100.4 grados Fahrenheit sea enviado a casa;
2. Las personas deben mantener al menos un distanciamiento social de seis pies de otras personas;
3. Las personas deben lavarse las manos con agua y jabón (especialmente si las manos están sucias) durante al menos veinte (20) segundos con la mayor frecuencia posible o usando desinfectante para manos;
4. Las personas deben cubrirse la tos o los estornudos (en la manga, el codo o el tejido, no las manos)
5. Los empleados deben limpiar regularmente las superficies de alto contacto;
6. Los empleados no deben compartir herramientas, instrumentos u otros dispositivos en espacios de trabajo y actividades recreativas a menos que hayan sido limpios entre los usuarios; y
7. La gente no debe darse la mano.

Si mi empresa no puede cumplir con los requisitos de distancia social y saneamiento, ¿tenemos que cerrar?

Los requisitos de la Orden de permanencia en el hogar del condado tienen como objetivo establecer pautas para prevenir la propagación de COVID-19 en negocios esenciales, ya sea por parte del personal o de los clientes. Se entiende que, dependiendo del negocio, no todos los requisitos de distanciamiento social y saneamiento se pueden cumplir fácilmente. Vea la oración que se encuentra inmediatamente antes de las prácticas especificadas, "Para los propósitos de esta Orden, las prácticas de distanciamiento social y saneamiento deberán incluir, en la medida de lo posible".

Esto es especialmente cierto respecto del mandato de que los empleadores realicen controles de temperatura a sus empleados antes de que vengan a trabajar. Es bien sabido que la disponibilidad de termómetros, especialmente los termómetros láser que pueden leer la temperatura a distancia, es limitada en este momento. Al mismo tiempo, puede ser que una empresa tenga la capacidad de realizar estas comprobaciones o idear formas alternativas de realizarlas en espera de recibir sus propios termómetros.

La orden de permanencia en el hogar del condado de Durham espera que las empresas cumplan con sus requisitos tan pronto como sea razonablemente posible, pero no se espera que suspendan las operaciones siempre que estén haciendo esfuerzos razonables para cumplir con la orden.

¿El Condado de Durham hace una determinación independiente de si una empresa califica como Infraestructura Crítica?

El Departamento de Seguridad Nacional de los EE. UU., Agencia de Infraestructura y Seguridad de Ciberseguridad (CISA), emitió un Memorándum sobre la identificación de trabajadores de infraestructura crítica esencial durante la respuesta COVID-19. Si bien ese Memorándum es solo de asesoramiento, el Condado de Durham ha aceptado la definición en él de aquellos negocios que CISA identifica como Infraestructura Crítica. El Condado de Durham generalmente no realiza un examen por separado de las prácticas de una empresa para determinar si califica como Infraestructura Crítica.

Al mismo tiempo, el condado de Durham aún conserva la autoridad para establecer límites en las actividades de esas empresas y para establecer pautas sobre cuántos operan para limitar la propagación potencial de COVID-19. Como se señaló en el Memorándum, con esta pandemia existe "la realidad de que algunos trabajadores involucrados en actividades que se consideran esenciales pueden ser incapaces de realizar esas funciones debido a preocupaciones relacionadas con la salud". Es por eso que el Condado de Durham ha impuesto algunos límites a las empresas que de otro modo serían esenciales, como establecer los Requisitos de distanciamiento social y saneamiento.

Aplicación

¿Me pueden arrestar por violar esta orden?

La Oficina del Sheriff del Condado de Durham (DCSO) y el Departamento de Policía de Durham continúan haciendo cumplir la Orden principalmente a través de la educación, el diálogo y la búsqueda de la cooperación voluntaria de todos los residentes y empresas. Si no se logra la cooperación voluntaria, la policía está equipada para hacer cumplir estas restricciones a través de cargos penales. Cualquier persona que viole cualquier prohibición o

restricción impuesta por esta orden será culpable de un delito menor de Clase 2 de acuerdo con G.S. 14-288.20A.

¿Cómo se aplica esta orden? ¿Necesito un permiso para viajar dentro del condado de Durham?

No es necesario que tenga un permiso en este momento, pero si la policía lo detiene, esté preparado para explicar sus planes de viaje.

¿Cómo denuncio una violación de esta orden?

Llame al número de teléfono que no es de emergencia del Centro de Comunicaciones de Emergencia de Durham al 919-560-4600.

Recursos adicionales

¿Dónde puedo mantenerme actualizado sobre cualquier cambio y noticias sobre las operaciones, servicios y programas del Condado de Durham debido a COVID-19?

- Visite el sitio web del condado de Durham, <https://www.dconc.gov/>
- Siga las páginas de Facebook, Twitter, Instagram y YouTube del condado de Durham.

¿Qué recursos o actividades puedo hacer mientras me quedo en casa con mi familia?

Las familias con niños en edad escolar pueden considerar las opciones de recursos de las Escuelas Públicas de Durham (DPS). DPS ha creado recursos curriculares para padres y tutores. El sitio tiene recursos curriculares y consejos para mantenerse conectado con las escuelas y brindar apoyo emocional a los niños. Visite los siguientes enlaces para más información:

- Recursos del plan de estudios para padres:
<https://sites.google.com/dpsnc.net/dpsparents/home>
- ComunidadDPS: <https://bit.ly/DPSRecursosCurriculares>